

## **RESOLUCIÓN AE N° 380/2010**

### **TRAMITE N° 285**

La Paz, 17 de agosto de 2010

**TRÁMITE:** Actualización de la Zona de Concesión de la empresa Electricidad de La Paz S.A (ELECTROPAZ) para el período marzo 2006 a febrero 2008.

**SINTESIS RESOLUTIVA:** Declarar procedente la solicitud de aclaración y complementación de la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, presentada por ELECTROPAZ.

#### **VISTOS:**

La Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, las notificaciones correspondientes, el memorial recepcionado bajo Registro N° 6987 de 10 de agosto de 2010, mediante el cual ELECTROPAZ solicita aclaración y complementación de la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010; el Decreto DDO-246-10 de 16 de agosto de 2010 y todo lo demás que ver convino,

#### **CONSIDERANDO: (Antecedentes)**

Que mediante Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, la Autoridad de Fiscalización y Control Social de Electricidad (AE) resolvió lo siguiente:

**"PRIMERO.-** Aprobar la Actualización de la Zona de Concesión de la Empresa de Electricidad de La Paz S.A. (ELECTROPAZ), por el periodo marzo 2006 a febrero 2008, conforme los Anexos que forman parte de la presente Resolución.

**SEGUNDO.-** Disponer la notificación del presente acto administrativo a ELECTROPAZ, a los efectos señalados en el Artículo 55 del Reglamento de Concesiones, Licencias y Licencias Provisionales, aprobado mediante Decreto Supremo N° 24043 de 28 de junio de 1995, debiendo ELECTROPAZ remitir en un plazo no mayor a quince (15) días hábiles administrativos, la constancia de la publicación de la presente Resolución y sus Anexos".

Que la Resolución AE N° 332/2010, fue notificada a ELECTROPAZ el 3 de agosto de 2010.

Que ELECTROPAZ mediante memorial recepcionado bajo Registro N° 6987 de 10 de agosto de 2010, solicitó aclaratoria y complementación de la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010.

Que mediante Decreto DDO-246-10 de 16 de agosto de 2010, se dispuso que la Dirección de Derechos y Obligaciones Informe al respecto.

Que mediante Informe AE-DDO N° 243/2010 de 17 de agosto de 2010, se recomendó dar curso a la solicitud de aclaración y complementación realizada por ELECTROPAZ y emitir la resolución administrativa correspondiente.

#### **CONSIDERANDO: (Normativa Legal)**

Que el Artículo 11 del Reglamento a la Ley de Procedimiento Administrativo para el SIRESE, aprobado mediante Decreto Supremo N° 27172 de 15 de septiembre de 2003,



**RESOLUCIÓN AE N° 380/2010  
TRAMITE N° 285**

La Paz, 17 de agosto de 2010

establece que los administrados que intervengan en el procedimiento podrán solicitar dentro de los cinco (5) días siguientes a su notificación, la aclaración de resoluciones que presente contradicciones y/o ambigüedades y los Superintendentes resolverán la procedencia de la solicitud dentro de los cinco (5) días siguientes a su presentación, sin recurso ulterior. La aclaración no alterará sustancialmente la resolución objeto de la misma y la solicitud de aclaración interrumpirá el plazo para la interposición de los recursos administrativos y de la acción contencioso administrativa.

Asimismo, la doctrina es uniforme al definir al error material como el que versa sobre calidades secundarias de las cosas, sobre circunstancias accidentales o accesorias de las mismas. En principio la validez del acto o del negocio jurídico subsiste; si bien son dables rectificaciones por diferencia de cálculo, cabida u otro motivo de perjuicio o lesión.

**CONSIDERANDO: (Argumentos presentados por ELECTROPAZ)**

Conforme a los fundamentos de hecho y de derecho, ELECTROPAZ mediante memorial recepcionado bajo Registro N° 6987 de 23 de julio de 2010, señala haber identificado aspectos que presentan contradicciones y/o ambigüedades en el anexo de la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, los cuales requieren aclaraciones y complementaciones, de acuerdo a los siguientes argumentos:

i) En los Anexos a la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, páginas 1 y 2 se presentan planos de la Zona de Concesión de ELECTROPAZ y de la Zona de Concesión de ELECTROPAZ La Paz – El Alto, que no son claros ni legibles por lo que a efectos de publicarlos, solicita a la AE dichos planos en medio magnético.

ii) En el Vértice – Comunidad Pocollita, Inicio: Y\_Coord, se establece la coordenada 816039.53; sin embargo, ELECTROPAZ mediante Nota EPZ-0039 recepcionada bajo Registro N° 83 de 6 de enero de 2010, solicitó a la AE la Actualización de la Zona de Concesión la coordenada Inicio: Y\_Coord 816039.53, en el Vértice – Comunidad Pocollita, existiendo un error evidente.

iii) En el Vértice La Paz – El Alto, Cierre, se establecen coordenadas X\_Coord 578179.84 y Y\_Coord 8180140.00, las cuales corresponden al Vértice 176 sin embargo, ELECTROPAZ mediante Nota EPZ-0039 recepcionada bajo Registro N° 83 de 6 de enero de 2010, solicitó a la AE la Actualización de la Zona de Concesión hasta el vértice 177 con coordenadas X\_Coord 580944.96 y Y\_Coord 8180140.00, existiendo error evidente en el vértice de cierre y sus coordenadas.

iv) En el Vértice – Com.Palca – Cacoani, existe error en la denominación de una comunidad, debiendo ser: Vértice – Com. Palca – Pocoani.

v) ELECTROPAZ manifiesta que sólo se muestran las coordenadas de inicio y de cierre de los polígonos de la Zona de Concesión de ELECTROPAZ, siendo necesario que la Empresa cuente con el listado detallado de cada una de las coordenadas que fueron aprobadas en el trámite de Actualización de la Zona de Concesión.

**CONSIDERANDO: (Análisis de los Argumentos esgrimidos por ELECTROPAZ)**

**RESOLUCIÓN AE N° 380/2010  
TRAMITE N° 285**

La Paz, 17 de agosto de 2010

Al respecto, el Informe AE-DDO N° 243/2010 de 17 de agosto de 2010, emitido por la Dirección de Derechos y Obligaciones estableció lo siguiente:

**Con relación al argumento i)**

Los anexos adjuntos a la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, fueron impresos a color, siendo ésta una de las causas por las cuales los nombres de las poblaciones no son totalmente legibles. Por otro lado, se debe considerar que a efecto de contar con un registro impreso de la Zona de Concesión que se aprueba en la AE, normalmente se aplican escalas tales que puedan ser impresas en una o dos hojas anexas a las resoluciones.

No obstante, con el fin de subsanar esta situación y atender la solicitud de ELECTROPAZ se preparó un disco compacto (DC) conteniendo la información digital de la Zona de Concesión aprobada, el mismo que será remitido a la empresa para fines consiguientes.

**Con relación al argumento ii)**

De la revisión de los anexos de la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, se observa que existió un error material involuntario de digitalización, siendo el dato correcto la coordenada Inicio: Y\_Coord 8160397,53.

**Con relación al argumento iii)**

Al respecto, se debe señalar que inicialmente ELECTROPAZ presentó la información de las coordenadas de la zona de Concesión de las ciudades de La Paz y el Alto invertidas para su evaluación. Posteriormente, aclarado este error y convertidos los puntos en coordenadas geográficas, se observó que las coordenadas 176 (X\_Coord: 578179.84, Y\_Coord: 8180140.00), 177 (X\_Coord: 580944.96, Y\_Coord: 8180140.00) y 178 (X\_Coord: 580944.96, Y\_Coord: 8181453.49) eran colineales por lo que al momento de cerrar el polígono no representaba diferencia alguna. Sin embargo, en sujeción a la solicitud de ELECTROPAZ se debe modificar el Vértice La Paz – El Alto, Cierre con las coordenadas del vértice 177 (X\_Coord: 580944.96, Y\_Coord: 8180140.00).

**Con relación al argumento iv)**

De la revisión de los Anexos de la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, se verificó que la misma presenta un error material en la digitalización del nombre de la comunidad, siendo la denominación correcta "Vértice – Com. Palca – Pocoani".

**Con relación al argumento v)**

En atención a la solicitud de ELECTROPAZ, se elaboró el anexo 2 como parte integrante al Informe AE - DDO N° 243/2010 de 17 de agosto de 2010, con un listado de las coordenadas de la Zona de Concesión de ELECTROPAZ, que fue aprobada en la

**RESOLUCIÓN AE N° 380/2010**  
**TRAMITE N° 285**  
La Paz, 17 de agosto de 2010

Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, las mismas serán remitidas a la empresa en formato impreso y digital.

Por todo lo anteriormente analizado, corresponde admitir la solicitud de aclaración y complementación de la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, realizada ELECTROPAZ.

**CONSIDERANDO: (Conclusiones)**

Por lo expuesto anteriormente, se concluye lo siguiente:

- i) Es necesario reemplazar el Anexo de la Resolución AE N° 332/2010, Página 3 de 3, de acuerdo al Anexo 1 del Informe AE - DDO N° 243/2010 de 17 de agosto de 2010, el cual incluye las siguientes modificaciones:
  - Sustitución del Vértice – Comunidad Pocollita, Inicio: coordenada Y\_816039.53 por **Vértice – Comunidad Pocollita, Inicio: coordenada Y\_8160397.53.**
  - Sustitución del Vértice La Paz – El Alto, Cierre: coordenadas X\_Coord 578179.84 y Y\_Coord 8180140.00 por **Vértice La Paz – El Alto, Cierre: coordenadas X\_Coord: 580944.96, Y\_Coord: 8180140.00.**
  - Sustitución de la denominación del Vértice – Com. Palca - Cacoani, por la denominación **Vértice – Com. Palca - Pocoani.**
- ii) A efecto de dotar a ELECTROPAZ con el material necesario para una adecuada publicación de la Resolución AE N° 332/2010 y atender su solicitud, se debe remitir lo siguiente:
  - Los planos de la Zona de Concesión de ELECTROPAZ del Anexo a la Resolución AE N° 332/2010 en formato digital; y
  - Un listado completo de las coordenadas de la Zona de Concesión de ELECTROPAZ, aprobada mediante la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, en formato impreso y digital.

**CONSIDERANDO: (COMPETENCIAS Y ATRIBUCIONES DE LA AUTORIDAD DE FISCALIZACIÓN Y CONTROL SOCIAL DE ELECTRICIDAD)**

Que el Artículo 138 del Decreto Supremo N° 29894 dispuso entre otros, la extinción de la Superintendencia de Electricidad en el plazo de sesenta (60) días y estableció que las competencias y atribuciones de la misma sean asumidas por los Ministerios correspondientes o por una nueva entidad a crearse por norma expresa. Posteriormente, se aprobó el Decreto Supremo N° 071 de 9 de abril de 2009, que en su Artículo 3° crea la Autoridad de Fiscalización y Control Social de Electricidad (AE) y establece que las atribuciones, competencias, derechos y obligaciones de la ex Superintendencia de Electricidad sean asumidas por la AE, en lo que no contravengan a lo dispuesto por la Constitución Política del Estado.

**RESOLUCIÓN AE N° 380/2010**  
**TRAMITE N° 285**  
La Paz, 17 de agosto de 2010

Que en tal sentido, corresponde a la AE, en cumplimiento de la Ley de Electricidad, Ley N° 2341 de Procedimiento Administrativo y su Decreto Reglamentario, proceder a la Aclaración y Complementación solicitada por ELECTROPAZ.

**POR TANTO:**


El Director Ejecutivo de la Autoridad de Fiscalización y Control Social de Electricidad (AE), en uso de sus facultades y atribuciones conferidas por la Ley de Electricidad, su Reglamentación, el Decreto Supremo N° 0071 de 9 de abril de 2009, y demás disposiciones legales vigentes,

**RESUELVE:**

**PRIMERO.-** Declarar procedente la solicitud de aclaración y complementación presentada por el Ing. Raúl Saavedra Careaga en representación de Electricidad de La Paz S.A. (ELECTROPAZ), reemplazando el Anexo a la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, con el Anexo adjunto de la presente resolución administrativa.

**SEGUNDO.-** Disponer la publicación por parte de ELECTROPAZ de la Resolución AE N° 332/2010 de 23 de julio de 2010, y de la Resolución AE N° 380 de 17 de agosto de 2010, para que conforme a lo establecido en el Artículo 55 del Reglamento de Concesiones, Licencias y Licencias Provisionales, aprobado mediante Decreto Supremo N° 24043 de 28 de junio de 1995, remita la constancia de publicación en un plazo no mayor a quince (15) días hábiles administrativos, computables a partir del día siguiente a la notificación con la presente resolución administrativa.

**Regístrese, comuníquese y archívese.**



Nelson Caballero Vargas  
**DIRECTOR EJECUTIVO**

Es conforme:



Erika Luna Violel  
**DIRECTORA LEGAL a.i.**



Autoridad de Fiscalización y  
Control Social de Electricidad  
UNO PARA TODOS

ANEXO A LA RESOLUCIÓN AE N° 380/2010

TRÁMITE N° 285

La Paz, 17 de agosto de 2010

**ZONA DE CONCESIÓN ELECTROPAZ S.A.  
COORDENADAS UTM PSAD – 56 ZONA 19 (Metros)**

Vértices (Polígonos)	N° de Coordenadas	Inicio		Cierre	
		X_Coord	Y_Coord	X_Coord	Y_Coord
Vértice La Paz – El Alto	178	580944.96	8181453.49	580944.96	8180140.00
Vértice El Alto – Achacachi	71	578179.84	8179604.79	578179.84	8179938.56
Vértice – Localidad de Viacha	47	576121.53	8160823.76	576121.53	8160619.06
Vértice – Pueblo de Achacachi	17	532836.67	8227055.21	532836.65	8226009.86
Vértice – Achacachi – Puerto Chaguaya	154	534381.11	8228036.95	533767.73	8229582.90
Vértice – Com. Palca – Pocoani	92	604851.66	8170586.30	606320.23	8170021.55
Vértice – 16 Comunidades	97	589027.71	8159536.36	588761.06	8159337.80
Vértice – Achica Arriba y Pocohota	55	586984.97	8155098.39	586258.39	8155529.10
Vértice – Rio Abajo	104	607558.31	8152512.31	607244.30	8152114.15
Vértice – Comunidad Collana	7	604885.84	8157238.93	604738.26	8156784.12
Vértice – Comunidad Pocollita	12	592755.90	8160397.53	592211.78	8160397.53

3